

MAGYAR Bányászlap

Hungarian Miners' Journal

926

926

magyar telepre jár 1916 február elején a Magyar Bányászlap. Hirdetőnek a helységneveket szívesen szolgálunk.

is the Number of Mining Camps embraced by the "HUNGARIAN MINERS' JOURNAL" recently Ask for the List of same.

VOL. IV. ÉVFOLYAM

NEW YORK, N. Y. 1916 APRILIS 13.

No. 15. Szám

ÜZÉRKEDNEK A KOLDUSOK KÖNNYEIVEL

PISZKOS ÉRDEKHAJHÁSZAT AMERIKAFALVA MOZGALMÁBAN — AKIK ÜZLETET CSINÁLNAK A MÁSKOR JÓ SZIVÉRŐL — AZ ÁRVAK KÖNNYEINEK VAMSZEDŐI. — KI KELL RUGNUNK AZ ÖNERDEKET A MAGYAR MOZGALMAKRÓL FEL KELL ÉPÍTENI AMERIKAFALVAT!

Késő magyar könyvek irtoztos tengerét sirták el a kárpáti falvak koldusai, akiket tükrre tett a tavalyi muszkadulás, amíg az amerikai magyarság meghalotta véreink segítségét zokogását és megindították jószívű emberek az Amerikafalva mozgalmat, hogy egy magyar falura való pénzt gyűjtsenek össze az itt élő magyarok

Kérges kezű, eskányozó szegény emberek, vért izzadó munkában görnyedő magyar munkások küldözik jó szívet a nehezen keresett dollárokat, hogy felépüljön Amerikafalva, s ugyanakkor megkönyörkezni a mozgalom magától, a new yorki bizottság nemese munkáját a lelkeken önérdék, az üzletelhajászat, hogy vámost szedjen a koldusok könnyéből, hogy üzletet, reklámat csináljon a magyar árvák sírásából.

Szívtelen, lelketlen üzérek, akik csak a maguk hasznát nézik, ide is befúrták magukat és arcpírító szemérmelenséggel használják fel Amerikafalva mozgalmat arra, hogy az üzleti érdekeiket érvényesítsék, a mozgalom határozott kárára, a hajléktalan magyar árvák rovására.

Azok, akik a mozgalmat megindították, előre számoltak a piszkos érdekleők szókásával és kijelentették, hogy nem engedik ezt a nemese munkát rekláma használni és a benne részt vevő üzletemberek egynek a kivételével erre nem is törekedtek.

A főköszul hívására megjelent azonban Pirnitzer Gyula, a Transatlantic Trust Company elnöke és izléstelen modortalansággal, nevezetesen hiszággal és az önérdékel leűt üzletember lelketlenségével kijelentette a mozgalom elnökének, hogy ha nem engedik meg neki a gyűjtőkönyvek reklámélcra való felhasználását, akkor kézem megbontani a mozgalom egészét és visszavonul onnan.

Pirnitzer Gyulát senki sem hivta ehhez a mozgalomhoz, a főköszul toltta azt a bizottság elejére, s ezer meg ezer magyar nézte utálatlail, hogy választás nélkül nevezte őt ki a főköszul pénztárnoknak; nem a személyét sajnálhatték tehát senki, ha lemondásával tisztelné meg ezt a bizottságot. Arról van szó, hogy a munka megindulása után nem szabad annak az egyszerűségét megbontani és erre az álláspontira helyezkedtek a bizottság jó érzésű tagjai is, akik tullelték magukat Pirnitzer Gyula tolokodó üzletén és tovább folytatják a nemese munkát.

Magyarországon is történnék sajnálatos események. Otthon a gyelázatos, haszáruló hadsereg-szállító uszorások kapcsolók hozzá az üzleti hasznukat a magyar katona életéhez, otthon óriási kárt, sok-sok ezer magyar katona pusztulását okozták ezek az elvetemült hitagok, de Magyarország kiheverte a csalló hadsereg-szállítók hitag uszoráját, és mégis diadalmasan fog kikéríteni a haszárulós dacára a világháboru fergetegéből.

Igy lesz Amerikafalva mozgalma is. Ártani fog neki valamelyest Pirnitzer Gyula és a Transatlantic Trust Company népszerűsítése és reklám-vadászata, de a mozgalom olyan erősen indul, hogy ezek a poloskaszéri kis emberek nem bírják tükrre tenni, még a saját személyük előrtébe toltásával sem, pedig azzal igazán sok van mondva.

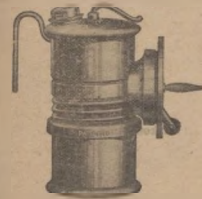
Csak rá akartunk mutatni Pirnitzer Gyula és a Transatlantic Trust Company haszonlelére, elő akartunk készíteni a magyar bányászokat, hogy ha gyűjtőkönyvecskéket kapnak a kezükbe, akkor azon találkoznunk fognak a binósen ide és lelketlenül számító emberek unortor reklámjával, de ez ne tartson vissza senkit a munkától és az adakozástól.

Ne csodálja senki, ha Pirnitzer Gyula a hajléktalanul kongsorogó, koldusbotra jutott szegény magyarok könnye árán jutott hírdetéshez, hisz ha a Transatlantic néhány igazgatója Angliának való munició szállítással szerzi a véres milliókat és Angliának adja kölcsön a rajtunk keresett pénzt, akkor Pirnitzeről talán még szép dolog, hogy ő a magyarok nyomorságát, a szegény magyar emberek gyűjtését használja ki az üzleti érdekében.

De hogy zive, leike és érzése nincs ennek az urnak, az bizonyos. Talán a főköszul ur peséett ühette a Pirnitzer ur szívére is!

Mindennek azonban nem szabad hátráltatni Amerikafalva mozgalmat! Az ide szakadt magyarok nem feledkezhetnek meg azokról a testvérekről, a kik azokról a hazáért lettek koldusok, segítségükre kell sietnünk, és elvárjuk minden magyar bajtársától, hogy küldjön egy pár centet hozzánk erre a célra. Hétről-hétre ki fogjuk mutatni az adakozók nevét és reméljük, hogy a magyar bányászok maguk össze adnak egy néhány házra való pénzt. A helygyűjtések hozzáik küldött összegét szintén közölni fogjuk.

Bányászlámpa AJÁNDÉKBA!



A Magyar Bányászlap előfizetőinek ez évben is kedvezményt nyújtunk, hogy maguknak egy **bányászlámpát** vagy egy **villanylámpát** be-szerzhessenek és pár héten keresztül mindenki

50 CENTERT KAP EGY LAMPÁT

aki egy évre előfizet az újságra, vagy aki megújítja az előfizetését. Akinek még nem járt le, vagy csak a jövő évben jár le az előfizetési díj, az is meghosszabbíthatja még egy évre, mert ha esetleg az óhazába tér vissza, oda is szívesen utána küldjük az újságot.

Az elmúlt évben 25 centért küldtük a lámpát, de ebben az évben annyira felment az ára, hogy 50 centet kell érte számítanunk és így is csak annak küldhetjük, aki beküldi az 50 centet egy dollárt, a Magyar Bányászlap egy évi előfizetési díjáért. A lámpák szállítási költségét mi fizetjük.

Egy ezer ZAR karbájd lámpánk van,

vagyis a negyedrése annak, amit tavaly kiosztottunk, úgy, hogy most legfeljebb

négy hétig tart ez a kedvezmény.

Aki előbb küldi be az előfizetést és az 50 centet, az biztosan megkapja a lámpát.

Egy ezer kézi VILLANY-LAMPÁNK VAN,

még pedig a legfinomabb minőségű másfél dolláros lámpák és ezeket is csak 50 centért küldjük annak, aki egy dollár előfizetést is beküld. Ez a kedvezmény is négy hétig fog tartani.

NEM BAJ, HA NEM JÁRT MEG LE A LAPJA,

meghosszabbíthatja azt egy további évre, vagy előfizethet a családja részére az óhazába. Magyarországra a lap ára egy évre \$1.50, vagyis lámpával együtt két dollár egy évre.

Két lámpát kap, aki két évre vagy két címre fizet elő.

Aki mindkét lámpát meg akarja kapni, az fizessen elő két eszten dóre, vagy rendelje meg egy új előfizető részére is az újságot és 3 dollárt küldjön be egyszerre.

Siessen a rendeléssel, mert gyorsan elfognak a lámpák.

Küldjön be \$1.50-et és megkapja egy évre a Magyar Bányászlapot és a karbájd vagy a villanylámpát.

Csak MÁJUS 15-ig beérkező rendelésekre adunk lámpát.

A karbájd lámpához minden felszerelést és egy extra égőt adunk. Aki azonkívül akar rendelni, az küldjön be az égőkért tuatonként 10 centet, a karbájd tartályért darabonként 15 centet. — A villany lámpához egy külön töltést 30 centért küldünk. Küldjön még ma \$1.50 erre a címre:

MAGYAR Bányászlap

214 East 13th Street, NEW YORK, N. Y.

Eddig lapunkhoz a következő adományok érkeztek be:

ORESCENT, O. Egy magyar munkásunk azt írja onnan, hogy a munka nagyon gyengén megy, hetenként mindössze csak három napon dolgoznak. akkor is csak pár órát naponta. Egyébként pedig a viszonyok meglehetősen lenyűgözők, mert rendes szervezeti árszabást fizetnek és az emberekkel is jól bánák. Új munkáit természetesen most nem vesznek fel, sőt az ott lakó bajtársak is tömegesen mennek más vidékre.

A KEMÉNYSZÉN Bányászainak TÁRGYALÁSAI

RÖVIDSEN MEGKÖTT A SZERZŐDÉST AZ ANTHRAOIT Bányászok IS. — A Társaságok PANASZAI — ELŐNYÖS MEGÁLLAPODÁSRA VAN KILÁTÁS — SZTRÁJK NEM LESZ

Még a bányatársaságok nem tettek ellen javaslatot a kemény-széneselek követelése ellenében, de minden jel arra mutat, hogy hossz-szab tanácskozás van még hátra a szerződés megkötéséig és hogy a bányatársaságok erősen felkészültek a bányászokkal való vitára, hogy maguknak előnyöket biztosíthassanak.

A bányászok ismert követelése a 20 százalékos bértávítás, a nyolc órai munka idő és az unio teljes elismerése, mind csupa olyan dolgok, amiket a társaság csak a leg-erősebb kényszer sulya alatt adhat meg és valószínű, hogy minden pontnál elkecsereedett vita indul majd.

A bértávítást valószínűleg nagy részben meg fogják adni, bár kissé sokallják a kívánt 20 százalékot és ennek a pontnak a vitá-sára egy teljes automobili rako-mány bizonyítványt vittek a tanácskozára. Üzleti könyveket, levelezést és egyéb ilyen okmány-t mutatnak a társaságok képviselői a bányászoknak, amikből mindből azt kívánják bizonyítani, hogy rá-fizetnek a szénbányákra, vagy legalább is nagyon keveset keresnek és így 20 százalékos bértávítá-sal nem képesek adni.

Természetesen ezt őik maguk nem veszik komolyan és tisztában vannak vele, hogy a fizetés emelés alól ki nem térhetnek, csupán arról van szó náluk, hogy egy pár százalékos lealkodásnak a megkö-tetés javításából.

A nyolc órai munkaidő ellen szünetlen erős küzdelem készülnek és azt hozták fel ellenfeleik, hogy ezt nem képesek megadni egyes társaságok piszkos versenyé miatt. Azt állítják, hogy ha meg-adnak a nyolc órai munkaidőt, akadályoznak a társaságok, ahol még is kifacsarnak kilenc órai munkát az emberekkel és akkor ezek előselemben adhatnák a szeker, mint a szerződést betartó égék.

Ezt az ellenvetést nem vehetik a bányászok figyelembe, mert ha általánosan megadják a nyolc órai munkaidőt, akkor a bányászok maguk fognak róla gondoskodni, hogy azt be is tartassák mindenfelé. A legutolsó követelés fogja azonban az ellentéteket a legjobban leléstíteni, mert a szervezett teljes elismerése, vagyis a csukotti mellyel rendezzere a legvörösebb vörös postó a bányatársaságok szemében.

Valószínű, hogy készek lennének az összes többi követelést teljesíteni, ha a bányászok ettől is egyetlén elállnának, amiről természetesen szó sem lehet.

Dacára azonban a feltüntetett ellentéteknél, egészen biztosra vehető, hogy a szerződést husza-

dika felé megkötik és nem várja ma egyetlen ember sem, hogy szakításra, sztrájkra kerüljön a sor. A bányászok örömmel veszik a vezetőség intézkedését, amely szerint a munkát folytatják a tanácskozással idejére is, mert hiszen ha javítást kapnak a bányászok, akkor azt ugyis visszamed-ler, április elejétől fogják meg-adni.

Ezel az álláspontról annyit rögtön eltertek a bányászok, hogy a társaságok képviselői minden el-lenzenv nélkül, barátságos meg-beszélesek tekintik a tanácsko-zásokat, s maga ez a tény is nagy biztositékát képezi a békes meg-állapodásnak. Másrészt nem fosz-tának meg sok ezer szegény bá-nyászai egy pár hétre a szervezettől, csupán csak azért, hogy az erjéket elkeseredetté tegyék, mint az az előző szerződés lejárataknál szokásban volt.

FIZETÉSEMELEK WEST VIRGINIÁBAN.

Véget ért a charlestonei tanácsko-zás, amely a New River és Wind-ing Gulf szénmezők bányászai és bányatársaságai közt folyt és a bányászok képviselőinek sikerült megelégedésű fizetés javítását eszközölni ki ezen kerületek bányái-ban.

A pik munkások fizetését hét és fél százalékkal emelik, a masins után dolgozók fizetése 6 százalékkal lesz több, a kompánia munká-sok fizetése és a "holt munka" mint például a jardiás etc. ára 5 százalékkal emelkedik.

A bányászok ezrel az eredmény nyel meg lesznek elégedve, mert ha tekintetbe vesszük, hogy pár évvel ezelőtt nem lehetett még ar-ról szó, hogy a munkabért közö-sen állapítsák meg, és a hangos szó is el tört volt azon a vidéken, akkor be kell látnunk, hogy ezek az eredmények egyenlőre ki-elégítőek.

Reméljük, hogy az általános emelkedő munkabért között a Min-go és McDowell megyék bányái-ban is emelik majd a bányászok fizetését, valamint, amit nemcsak a szénüzlet mai nagyserűsége, hanem a rettenetesen megrásgult életrizűkségletik cikkek is iudo-koltta tesznek.

Terre-Haute, Ind. Azt írják erről a telepről, hogy a munka most egy-két hétre szünetel, mert új mazzát helyeznek be és közben nem tudják a szemet menni. Egyébként jó viszonyok vannak és ha a munka megy, akkor ajánlható e telep a magy-ar bányászoknak.

MAGYAR BANYÁSZLAP

HUNGARIAN MINERS' JOURNAL

214 East 13th Street, New York

Az egyedüli magyar bányászlap az Egyesült Államokban

The Only Hungarian Miners Journal in the United States

Szerkesztő HIMLER MARTON

Editor MARTIN HIMLER

Külföldi ár: Ágyúerős Államokban egy évre \$1.00 Kihirdető 81.50

Subscription Rates: In the United States \$1.00 Abroad. \$1.50 Published Every Thursday

Kiadja: a Magyar Bányászlap Kiadóvállalat, R. T.

A Magyar Bányászlapot bányászok írók, bányászokról bányászoknak.

The Hungarian Miners Organ is Written for Miners, of Miners, by Miners.

Entered as Second Class Matter at the Post Office at New York, N. Y. Under the Act of March 3, 1879.

IRÁSBAN ÉS KÉPBE.

Új képes újság indult ma meg New Yorkban. — Egy lap, melynek jövője van.

A mai napon új amerikai magyar képes hetilap indul meg New Yorkban...

Az új lapot az amerikai magyar képző közönség fogja elvárni...

Az új képes hetilap indult ma meg New Yorkban...

Az új képes hetilap indult ma meg New Yorkban...

Az új képes hetilap indult ma meg New Yorkban...

BÁNYATELEPEK HIREI.

DIVERNON, ILL. Mőrcse Sándor testvér értesít bennünket, hogy itt jelenleg bizonytalan ideig szünetel a munka...

SAJNÁLATOSABB az illinoisi bányák lezárása, mert bajtársaink elég szépen kerestek és a mi fő, a legtöbb helyen nagyon tisztosok...

ELDORADO, ILL. Mint értesülünk itt a téli hónapok elég jók voltak, mert csaknem mindennap dolgozott.

CHAUNCEY, O. Egy ottani bajtársunk tudatja velünk, hogy március 31-én lezárták a bányát...

McADOO, PA. Ezen a helyen megjelent a munka mint mint új. Tóth István testvér értesít bennünket...

PROSPECT, PA. Ezen a telepen a munka pár hónapja újra megindult és most rendezten dolgoznak...

WARDEN, ILL. Gáll Mihály bajtárs hírdésze azt mondja, hogy április elején itt is lezárták a bányákat...

BARTHA KÁROLY bajtárs a Magyar Bányászlapot Clarksburg és vidéken képviseli.

ÖRÖMHÍR az amerikai és canadai magyarságunk MAGYAR MAGKERESKEDES AMERIKÁBAN. Image of a carrot.

Vass és Szabó Amerikai Magyar Magkereskedés CLEVELAND, O. Image of a carrot.

MILLIÓK A FILMUZLETBEN. Alig van férfi, nő, vagy gyermek az Egyesült Államokban, aki Charlie Chaplin...

Első - Második Nemzeti Bank Pittsburghban. 100 koronát \$13.00. Image of a building.

NÉMETH JÁNOS Postai feladóvényét a címzett által saját kezűleg aláírt HIVATALOS ELISMERVÉNYT... 100 korona \$13.

Security Trust Company 1145 Market Street Wheeling, W. Va. ALAPTOKE ÉS FELESLEG \$500,000.

J. D. GROSS A MAGYAROK PÉNZKÜLDŐJE 1930 South Broadway, St. Louis, Mo.

Pénzküldés Magyarországra. NEMET NEMZETI BANK, Magyar Leszámláló és Pénzügyi Bank.

The First National Bank Pittsburgh, Pa. 100 koronát \$13.00. Image of a building.

MORRIS FORST CO. HIRIS ÉS LACINOSZ JÁTSZÓK Cor. Smithfield and Second Ave. PITTSBURGH, PA.

2 Regény az amerikai magyar bányászvilágból 2

A Bányász Lánya

A Magyar Bányászlap számára írta
- EGY ÖREG Bányász -

XIII.

— Hát mégis csak az én karjaimba kergettet a sors téged Rózi, mi? — kacagott Deli Pista a Rózi szemébe. — Hát mégis csak az anyém leszel? Nem a Smith uré, se senki másé, az enyém.

— Soha, — kiáltott Rózi, akinek a szeméi veszedelmesen forogtak s ha Deli Pista józanabb lett volna, nem irott volna annyit pezsgőt, megijedt volna attól a lánytól.

— Soha Rózi, soha? Ha, ha, ha, — kacagott tovább Pista. Mindjárt, lányom, mindjárt. De hát ne izélj sokat, add meg magad a sorsodnak. Innen ki nem szabulhatsz. Egy utad lett volna, az öngyilkosság, de szerencsére idejekorán érkeztél, és megakadályoztál annak elkövetésében. Milyen kár is lett volna. Szép lány vagy, nagyon szép. Sok pénzt fog még csáinálni belőled a Száli néni, ha ugyan én nem veszek meg egészen tőle és nem én fogok veled kereskedni. Most még csak ma éjjelre vettek meg.....

— Ember, fogja be a száját és ne kísértse az Isten, — kiáltott Rózi.
— Isten, Isten, — hol van az. Hol. Ugy-e nem segít meg téged se most, pedig jó volna? Mi? — beszélt a lelketlen gazember.

Hanyagul eldobta Pista most a cigarettát és Rózihoz közeledett.

— Es én mégis azt mondom, hogy van Isten az égben és nem engedheti, hogy egy becsületes leány egy ilyen gazember kezébe kerüljön, mint maga, — felelt Rózi s az Isten nevének emlegetésével mintha remény költözött volna egyszerre a szívébe.

Deli Pista ledobta magáról a kabátját és közeledett a lányhoz.

Rózi menekült előle, amennyire lehetett menekülni abban az aránylag kis szobában.

A legény egy darabig csak nevetett ezen. Ugy is csak vége lesz ennek a kis fogócskának hamarosan. Még szinte élvezetet talált a lány tehetetlen vergődésében.

Ujra, meg újra közelébe akart férközni a lánynak, de az mindig kisiklott az őlelő karjai közül.

A különben is ittas ember kezdett elfáradni, de kezdett dühbe jönni is.

— Ne komédiázz sokat Rózi, mert baj lesz, — kezdte fenyegetni a lányt.

— Hozzám pedig nem fog nyulni, mert megölöm, — felelt a lány elkecseregett, határozott hangon, úgy, hogy Pista is megijedt egy kicsit.

— Ej ha, így vagyunk, — kiáltott. No majd meglátjuk.

A gyufa, amellyel épp meggyújtott egy új cigarettát, megpörkölte az újjt Pistának a hirtelen dobta el fájdalomban a gyufát is és a már égő cigarettát is, aztán vad kívánsággal rontott a lány felé.

Eszre se vette, hogy az égő gyufa az ágyba esett. A puha, tollas ágyba.

Rózi látta, Rózi tudta, hogy egy perc múlva lángba fog állani az az ágy és a szoba.

Utolsó erőfeszítéssel és kétségbeeséssel rohant Rózi az ajtóhoz. Deli Pista után. Rózi egy széklet vad erővel vágott Pistához. A rézseg ember elszédült, leest.

Az első láng felcsapott a vánkóskok közül.

— Mégis van Isten az égben, — kiáltott Rózi diadalmasan. — Adja ide a kulcsot.

— Nem adom, — hörgött Deli Pista.

Rózi odaugrott a félig kábult ember mellé, belenyúlt abba a zsebébe, amelyben a kulcs volt, kivette a kulcsot, felkapta a kis utifélcáját, aztán kinyitotta az ablakot, amelyen át a sűrű felhőként toltul ki a füst. Aztán kinyitotta a szoba ajtaját is és várt. Várt a lépcsőházban. Két perc se múlt el, és hallotta, hogy alul döngött a kaput.

— Tűz van, tűz van, — hallatszott kívülről a egy nagy recacsenéssel feltárlt a kapu.

A földszinten a nagy szobában elhalt a lányok ajkán az ének. A füst átláthatatlan tömegben toltul ki a szobából s elöntötte az egész lépcsőházat. Rémes szaladgálás az egész házban, rémes sikoltások. Végre hallani lehetett a túzóltók megérkezését. Erre várt Rózi. Ebben a percben ereje végső megfeszítésével lerohant a lépcsőn és akadálytalanul kiért az utcára.

A kapuban összeütközött egy túzóltóval.

Összeszedte minden tudományát Rózi, a még most is jószívű lány és nagy nehezen megértette a túzóltóval, hogy a második emeleten egy ember van a lángbauról szobában.

Aztán ment, menekült és egyre azt mondotta magában: van Isten az égben.

A kis pénze még meg volt, az izgalomtól, a fáradtságtól alig tudott menni, félt mindenkitől, tehát megint csak egy rendőrhöz fordult, aki nem tudta megérteni, hogy valami olcsó szállodát keres, hol ki-

pihenhetné magát, tehát bekísérte a holtra rémült és fázadt lányt a legközelebbi rendőrállomásra.

Ott szerencsére akadt egy detektív, aki értett egy kicsit magyarul is és akinek így elmondhatta Rózi, hogy mi történt vele, miért jött New Yorkba, hová akart menni és hová vezette valami gazember.

Hol van az a ház, ahová vitték, azt nem tudta megmondani, de a rendőrszettek menten kitalálták, hogy a "kövér Száli"

házáról van szó, mert tudták már, hogy az áll lángokban.

Két detektív nyomban oda rohant, hogy elfogják a vén asszonyt és Deli Pistát, de már későn jöttek. Az öreg, kövér asszony megfulladt egy szobában, ahová valószínűleg a pénzéért és ékszeréért rohant fel. Deli Pista meg már régen elment a hely színeről, miután megmentették a túzóltók.

Rózi s a kapitányság matrózjainak szobájában helyezték el arra az éjszakára, és amikor reggel felkelt és kissé összezed-

te magát, maga a matróna kísérelte el a Mr. Smith ruhagyárába, a Fifth Avenuerre.

A leány alig mert Mr. Smith szemébe nézni, mikor az megtudott mindent a matrónától.

— Helyes, bátran itt hagyhatja ezt a szegény leányt, — szóló Mr. Smith a matrónának. — En véletlenül ismertem meg a hajón és tudom, hogy csak igazat beszél. Gondoskodni fogok róla. Jó munkát és jó fizetést kap nálam a mai naptól kezdve.

— Néha érdeklődni fogok a leány sorsa iránt, ha nincs kifogása ez ellen, Mr. Smith, — mondta a matróna, aztán távozott, megismertve a félve, szepegytől álló Rózi arcát.

Mr. Smith nagyon kedvesnek bizonyult. Nevetve utaltta le Rózi s a vigasztalást kezdte, hogy adjon hálát az Istennek, hogy így megszabadult annak a gaz vén asszonynak, meg Deli Pistának a karmából. Most már nincs mitől tartania. Csak hallgasson rá a jövőben. Ha ő rá hallgatott volna, akkor megkímélte volna magát attól a sok kellemetlenségtől, amin eddig Amerikában keresztül ment. Lincolnville-ben is és New Yorkban is. Egy szép, fiatal lányt ezer és ezer módja van arra, hogy tisztességesen megélhessen és fenntarthatja magát ebben az óriás városban, hát minek falura menni, kis bányásztelekre. Mi lett a vége, hogy meg kellett szöknie és itt aztán gazemberek kezébe került.

Rózi úgy hallgatott, mint a gyerek, a ki rossz fát tett a tűzre, pedig olyan tiszta volt az ő lelkiismerete, mint a ma született gyereké.

Azt az egyet tette csak helytelenül, hogy megszökött az apja tudtán kívül, de hát azt is csak azért tette, mert a világról se akart ahhoz menni feleségül, akit nem szeretett, mikor volt ezen a világon olyan valaki, akit szeretett: az András.

Erről azonban hallgatott Rózi a Mr. Smith előtt és iparkodott úgy viselkedni, hogy Mr. Smithnek ne legyen kifogása ellene.

— Most elvizezem magát egy pár boltba, Rózsika — szóló hozzá Mr. Smith apni hangon, — mert így, a maga falusi ruhában nem foglalkozhatna el azt az állást az üzletben, amit magának ígértem. Itt szép, divatos ruhákban kell járnia, mert hiszen a szabások majd magára szabják a ruhákat és ha jönnek a vásárlók a nagy áruházakból, akkor maga is azok között a lányok között lesz, akikre feladjuk a legújabb ruhákat és rajtuk mutatjuk be a ruhákat nekik. Nem akarom, hogy a többi lánynak feltűnjék, hogy én adok magának mindenféle holmit, azért nem adok a magam gyárából.

Rózi alig is tudta, hogy tulajdonképpen miről van szó, megköszönte Mr. Smithnek a jóindulatát és ment vele, amerre vezette. S mert a nő mindig csak nő és bizonyos tekintetben minden nő egyforma, Rózi is csakhamar felvidult és szinte felelte az elmulatott napokat és a rémes éjszakát, mikor egyik nagy áruházból a másikba vitte Mr. Smith és szobnól-zsebb cipőket, ruhákat, kalapokat, megymást vásárolt neki.

Dél tájban, amikor már talán a saját édes apja se ömért volna hirtelen a Rózi-ra, úgy átváltozott az új holmiban, bevittte Mr. Smith egy nagy szálloda előkelő éttermébe Rózi s ott ebédtette meg.

Ekkor kezdett kisse eszmélni Rózi és mintha hirtelen megijedt volna.

— Mi a baj Rózi? Mitől borul el olyan hirtelen az ábrázata? — kérdezte Mr. Smith. Csak arra gondoltam, hogy mivel hálálhatom én meg magának ezt a nagy jó-ságát és hogyan fizethetem én vissza mind-azt, amit ma rám költött, — felelt Rózi.

— Azon ugyan ne törje most a fejét Rózi, — volt a Mr. Smith válasza. — Egyelőre bizony nem fog akkor fizetés kapni, hogy ezeket a holmikat meg tudná fizetni, de hát arról különben sincs szó. Vegye úgy, mintha az apja helyett adám, amit adok. Rózi boldogan bóhajtott fel.

Hát vannak még becsületes jó emberek is ezen a világon.

Mr. Smith gondoskodott jó amerikai burdosbázról is Rózinak s a kis lány mánap reggel már nagyon megnyugodva ment be a Mr. Smith gyárába, hogy ott elfoglalja az új állását.

(Folytatása következik.)

Megjelent!

Es az amerikai magyarság körében nagy szenzációt keltett művészi kiállításával, eredeti harctéri felvételeivel, érdekesítő tartalmával a

Megjelent!

Berkó KÉPES UJSÁG-jának első száma,

amelynek megható, gyönyörű címlapját itt mutatjuk be a bányász testvéreknek.



FIAM! A HAZÁÉR'...

A KI EGY IGAZAN ERDEKES, NAGY GYÖNYÖRÖSEGET KÉLTŐ ÉS HEZAGOT PÓTLÓ KÉPES SZEP- IRODALMI HETILAPOT AKAR OLVASNI — ÉS MELYIK BANYASZTESTVER NEM AKAR ILYET OLVASNI — AZ FIZESSEN ELŐ ERRE AZ UJSÁGRA.

Berkó Képes Ujságja minden csütörtökön jelenik meg 36 oldalon, művészi és herámázásra alkalmas címlapokkal, és sok érdekes képpel. E r e d e t i regény a mai világháborúnak legbizalmasabb eseményeit tárgyalja.

Vágja ki, töltsé ki és küldje el a szelvényt

Berkó KÉPES UJSÁGJA
178 SECOND AVENUE, NEW YORK

Ezennel megrendelem a Berkó Képes Ujságja szép-irodalmi hetilapot.....évre és az érte járó előfizetési díjat \$.....ide mellékelem.

Név.....
Utca.....
Házszám, Box.....
Város, állam.....

Berkó Képes Ujságja változatos, érdekes, és ismeretterjesztő rovataival minden olvasót kielégít és nélkülözhetetlenné válik. — Ez a magyar családok lapja.

Az előfizetési ára egy évre \$2.50, félévre \$1.25.

Sívesen és rendelje meg a lapot, hogy az első számot is megkaphassa.

MAGYAR BANYAPLEZELÉK MESÉI

NAGYSÁGOS UR A MAJNÁBAN

SZTRAJKTÖRŐBŐL SZTRAJKVEZÉR LESZ.

Pittsburghon túl van valahol Minertown. Oda szolt a nagyságos ur, meg a rája bizott tizenöt sztrajktörő vasuti jegye. A tizenöt ember közül tíz magyar volt, a többi öt azerb. A szerbek az egész uton külön ütek, egymás közt voltak, húzódtak a magyartól, ami nem is csoda. Nem szeretnék volna, hogy itt is úgy járjanak a szerbek mint odaát. Hogy megverjék őket a magyarok. De a nagyságos ur azt gondolta, hogy nem fog ártani megveretni őket, ha nem is a magyarokkal, hanem a sztrajktörőkkel. Oda adta tehát mind az öt szerbnek Pittsburghban a vasuti tickettét és azt mondta nekik, hogy csak maradjanak a vasuti kocsikban, a magyarokat megszépén leszálította és mikor már el is ment a vonat tovább Minertown felé, akkor mondta meg nekik az igazságot. Azt, hogy őket tudtukon kívül sztrajktörőknek szerződötték, de ő beállt a hajcsárjuknak, csak azért, hogy megmentse őket attól a gyalázattól, hogy sztrajktörökké váljanak. Vagy pedig attól, hogy betörjék a sztrajktörők a fejüket.

— Ne fájjon magának az én fejem, — kiáltott közbe egy magyar, aki elég komiz lelkű ember volt arra, hogy elment volna szivezen sztrajktörőnek és bosszantotta, hogy a nagyságos ur levette őket a vasutról.

— Jubece, hogy én nekem nem fáj a magam feje, hanem magának fog fájni mindjárt polgártárs, — replikázott a nagyságos ur, miközben olyan magyar pofont adott a sztrajktörő jelöltnek, hogy az még a pittsburghi füstös égboltot is vérveresen látta.

— No csak nem kell mindjárt olyan gorombának lenni, — szolt vissza nagyon megjuhászodva a sztrajktörő.

— Adn sztrajktörője, pusztulj a szemem elől, amíg nem késő, mert ha el nem kotródol innen, még két magyar ötös lesz iziben a sztrajktörőben. — rivalt rá a nagyságos ur.

— Aztán kiesoda maga, hogy így mer velem beszélni, — felelt tovább a sztrajktörő.

— En vagyok a nagyságos ur, — volt a válasz.

— Maga volna a nagyságos ur, akiről én annyit olvastam a Bányászlapban. No ez derék, — almlékkodott a magyar sztrajktörő. — Hanem szó, ami szó, nem látzik meg magán, hogy nagyságos ur. Am mind egy. Ha úgy mondja, hát úgy igaz. Gyere, emberek, ennek az öröme megtritolom az egész társaságot és én se megyek el Minertownba sztrajktörőnek.

A nagyságos ur búszke volt, hogy ilyen hatást keltett még egy nyomorult sztrajktörőben is és nem is sejtette, hogy a magyar a new yorki emberfogónak egy bizalmasa. Mindenkinél rendelt a gazember egy szkunerrel, a nagyságos urnak kettővel, sőt hárommal is. Végre megoldódott a nagyságos ur nyelve.

— De hát hol is volt a nagyságos ur ilyen soká, hogy hallani se lehetett felőle egy félesztendeig, — kérdezte a sztrajktörő.

A nagyságos urnak csak ez kellett. Ugyis alig várta, hogy úgy mutassa be magát a májnereknek, mint valami magyar mártírt, aki keservesen megszervedett a magyar hazáért Trentonban, ahol valami nagy dolgot akart elkövetni a puskaporos vonat ellen, hát megeredt a szó a száján és akörül lédiott, hogy hogyan kuszott ő fel arra a vonatra és mit akart ő elkövetni, hogy a gazember sztrajktörő majd kibúj a börtéből az örömeiben. Eszre se vette a nagyságos ur, hogy a sztrajktörő kiment telefonálni a pittsburghi polonak, hogy baj van, veszedelmes ember érkezett a városba, aki már büntetve volt azért, mert fel akart robbantani egy puskaporos vonatot, most meg itt akar valami merényletet elkövetni az acélgárak ellen. Aztán visszament a bárhoz és tovább iddógált a mit sem sejtő nagyságos urral, amíg egyszerre csak bejön két ember a szalónba és az egyik elkézi

minden teketória nélkül végig tapogatni a nagyságos ur zsebeit. Azt kereste, hogy nincs-e bennük revolver, mert hogy detektív volt a két ember.

— Ejnye, a teremburáját, — kelt ki magából a nagyságos ur, — sok szemtelen embert láttam már az életemben, de hogy valaki ilyen órcátlanul nyulkájon a más zsebében, azt még soha se tapasztaltam. Gézáré a zsebeből, Miszter, mert biznice lesz az undertékernek, ha összekapasz-kodunk.

Ki is szedte a Miszter a kezeit a nagyságos ur zsebeiből, de nem azért, mintha megijedt volna, hanem azért, hogy a jobb kezét a nagyságos ur bal vállára tegye. Mondott is hozzá valamit, aminek a vége az volt, hogy areszt. Szóval áristom.

— Abba a gecses bányába eressen le téged a Szent Péter a menyország kapujáig, amelyikben tüzet lehel a benkbőz, — szolt rá a sztrajktörőre a nagyságos ur.

— Előre, előre, — kezdte biztatni a két

detektív a nagyságos urat és már tolt a szalónból.

— Aztán miért tartóztatnak le engem, — kérdezte a nagyságos rettenetes angol nyelven.

— A plattok, a plattok, — szolt közbe gyunosan a sztrajktörő, ami angolul annyit jelent, hogy a merényleték.

— Micsodák, — kérdezte a nagyságos ur, hogy nem érthette meg jól.

— A plattok, — volt a gyunos válasz. — Maga egy német kém. Maga egy magyar merénylő, maga most is megakadályozta, hogy ezek a magyarok velem együtt meg törjék a sztrajktörő, magának börtönben van a helye.

— Tyhű, az áldoját, — rikkantott egy nagyjott a nagyságos ur — ez már mégis sok. Egyszer akartam merényletet elkövetni a méltóságos főkonul ur zsebe ellen, de sajnos az se sikerült és rongyos két kvóderrel kiszurta a szememet az ajtkónálló tekintetes ur és ez az ember azt f-gja rám, hogy én merénylő vagyok. Ezt már nem hagyjuk annyiban, emberek. Csülőkre magyar.

Több se kellett a kilenc magyarnak, akik jóformán azt se igen tudták, hogy miről van szó. Egy pillanat múlva olyan parázs verekedés volt abban a pittsburghi szalónban, hogy szekek, poharak, sörös batlik, detektívek és sztrajktörők vegyesen repültek a levegőben.

Hirtelen lecsukta a gázt és korom sötét lett a helyiségben. Ez a legjobb szer rendesen a verekedés ellen. Sötétségben bajos verekedni, mert az ember könnyen abba a hibába eshetik, hogy a legjobb bodját üti le a legkomiszabb ellensége helyett. Abba maradt hát itt is hamarosan a verekedés, de mire vége lett és a szalónos újra meggyújtotta a világot, akkorára hült helye volt már a nagyságos urnak. A lelkiismerete tiszta volt, esse ágában sem volt neki a törvény ellen vételn, merényletet követni el, de bajos lett volna védekezni pénz nélkül, ha már egyszer gyanuba keverte az a sztrajktörő, hát legjobb volt ellépni szép szerivel Pittsburgh környékéről. Hanem azt feltette magában, hogy ha a sors még egyszer összehozza azzal a bitang sztrajktörővel, aki őt most ártatlanul börtönbe akarta juttatni, alaposan rá fogja olvasni a litániát.

Csak úgy vaktában neki vágott a világnak a nagyságos ur. Felkapaszkodott az első sztrikrára és nem törődött vele, hogy hová viszi az. Most már jó helyen volt, Pennsylvániában, pláne Pittsburgh környékén, ott mindenütt akad már neki ismerőse a bányászok, meg a munkások között.

Egyik káréről a másira szállt át, csak hogy nyomát veszítsék a detektívek. Maga se tudta, hogy hány óra hosszat ment már így, amikor meginnt csak valami végállomásra ért a káré. Beérkeztek valami faluba. Mindjárt látta a nagyságos ur, hogy valami bányaplézel. Kérdi hát a konduktort, hogy hát tulajdonképpen hol is volnának, amire azt a feleletet kapja, hogy Minertownban.

— Ott, ahol a sztrajktörő? — kérdi megrökönyödve a nagyságos ur.

— Ott, — feleli a konduktor.

— No hát én megjártam, — álmlékkodik a nagyságos ur. — Kiszámítva éppen oda jutottam, ahonnan legmesszebbre iparkodtam.

Azaz leszállt a nagyságos ur a káréről és azt gondolt amagában, hogy ha még megadatott neki az a szerence, hogy becaphattott New Yorkban egy emberfogót és tudtukon kívül sztrajktörőknek szerződöttetett magyarokat elterelhetta a sztrajktörővidékéről, akkor folytatja a jó munkát és bemegegy a sztrajktörőnyára májner testvérek közé. Hátha használhat a jó ügynek. Hét vármegyében se volt jobb szónok hajdanában ő nála, hát megerezt itt is egy pár szpicset, hogy kitartásra buzdítsa a májnereket.

Micsoda éljenzés tört ki a sztrajktörőnyán, mikor egyszerre csak meglátták a rég elveszettnek hitt nagyságos urat, azt elképzelheti minden olvasó.

A M. Kir. Postatakarékpénztári Könyvecskét Leggyorsabban KISS EMIL szerzi be.

Ime egy pár a sok száz bizonyíték közül:

T. KISS EMIL bankár urnak.

New York.

Válaszolva soraira, minthogy a postatakarék könyvecskét megkaptam és a nyugtát visszaküldöm. Továbbá meg vagyok elégedve a postai kiszolgálásával. Pártolni fogom a jövőben is.

Maradok tisztelttel

Németh Miklós, Box 388,

Proctor, Va.

Mr. EMIL KISS, N. Y.

Aulirott értesitem, hogy a postatakarék betét könyvecskét a mai postával megkaptam. Fogadja lelkülmereles és pontos társadozásáért hálas köszönetemet. Kérem felvilágosítását újabb letétek elintézésének mikéntjéért illetőleg.

Kiváló tisztelttel

John Balogh, 663 Underhill St.,

Louisville, Ky.

Kelt Stamford, W. Va.

1916, 3-ik hó 30-ikán.

T. KISS EMIL urnak, New York.

Tisztelt bankár ur. Tudomására adom, hogy a budapesti bankkönyvet felkezelttem, melyet fogadja köszönetem és leszek továbbra is szolgálataira, mely tőlem teltető lesz.

Ezzel maradok tisztelttel

John Horváth.

Kelt Trenton, N. J. 1916 Március 29.

Igen tisztelt KISS EMIL bankár ur.

Tisztelettel értesitem, hogy a részemre elküldött postai bankkönyvet megkaptam, melyet nagy meglepéssel olovtam. Mind a két küldemény, valamint a hadikölcsön kamata is bele van jegyezve és a legnagyobb bizalommal fordulok ezután is a tisztelt bankár urhoz és itteni ismerőseimnek ajánlani bankházat.

Kiváló tisztelttel

Gaál Erzsébet.

Kelt 1916 Március 29. Rivesville, W. Va.

T. KISS EMIL bankár ur!

Hálás köszönetet mondok bankár ur iránt, hogy a legmeghatóbban el tetezett tétetni az magyar királyi Postatakarékban részemre az általam küldött összeget. Köszönettel vettem részemre jött banki könyvecskét.

Tisztelettel

George Lukoteczky, Box 17,

Rivesville, W. Va.

DANIABAN és HOLLANDIABAN fiók-irodát nyitottam, tehát semleges országban át küldöm a pénzt. Ezeket a küldeményeket se az angolok, se más háborus hatalom sem tarthatja fel.



Külön budapesti irodám után nemcsak a legbiztosabban, de a leggyorsabban tudom a pénzt küldeni akár a postatakarékba, akár bármely más címre.

Pénzküldésben

KISS EMIL mindig a legolcsóbb

Küldje be tehát a pénzét erre a címre

KISS EMIL, "a magyarok bankárja"

133 SECOND AVE.,

NEW YORK, N. Y.

BOLDOG AZ AZ ANYA

T. Royal Mfg. Co.
Boldog az az anya, a kinek gyermeke egészséges. — Minden okos anya megveheti 35 centért a Babys Safetyt, mert ez a szer megmentette az én kis leányomat a legnagyobb bajtól. Itt küldök 1 papír dollárt és kérek 3 üveg Babys Safetyt azonnal postán küldeni. Ajánlom minden anyának. Tisztelettel: TOLLAS JÓZSEFNÉ, 1342 E. 79th Str., Cleveland, O.

Ilyen ismerős levelek érkeznek be mindnap az Egyesült Államok minden részéből. Ezen levelek azt igazolják, hogy a világhírű ROYAL BABY SAFETY a —Gyermekek Barátja— megóvja a kis gyermeket minden bajtól. Különösen jó hatással bír szél- és székrekedés, valamint köhika ellen. Ha a gyermek nyugtalan és sír, a ROYAL BABY SAFETY használata után jól alszik és kitünően nyugodik. A ROYAL BABY SAFETY minden patikában kapható. De vigyázzon, hogy a ROYAL név rajta legyen a skatulyán, mert ha ROYAL név nincs a skatulyán, akkor az hamisítvány, ne fogadják el, hanem utasítsa vissza. Ha a valódi ROYAL BABY SAFETY ott helyben nem kapható, akkor küldjön be 35 centet bélyegeken hozzánk és mi azonnal bérmentve, postán elküldjük a valódi ROYAL BABY SAFETY-t magyar használati utasítással együtt. Ha 3 évet akar rendelni, akkor küldjön be egy dollárt papírpénzben, községsége levélben erre a címre: ROYAL MFG. COMPANY, Duquesne, Pa. (Hird.)

MIKOR A RHEUMÁS GRAMOPHON SZÓRA TANCOL.

Markovits Simon és barátai úgy érzik magukat mint az, a kinek télen nincs meleg kabátja.

GYORS SEGÍTSÉGET KÉRNEK.

H. H. Von Schlieknek, a Bulgár Vér Tea kizárólagos készítőjének, ki a betegék tiszteivel állandó összeköttetést tart fenn. Markovics Simon, 2124 Jefferson St., Gary, Ind. honfőtitársunk az alábbi levelet írta: "Igen szépen kérjük, sziveskedjenek egy dohoz Bulgár Vér Teát azonnal küldeni, mert mindannyian úgy érezzük magunkat nélküli, mint a kinek télen nincs meleg kabátja; nem akarom a Bulgár Vér Teát dicsérni, de mondhatom, hogy a mióta használjuk, mindnyájan alapos javulást érzünk, pedig ugyancsak oda voltunk; nekem reumám és keresztájdalmaim voltak, de most képes vagyok gramophon szóra táncolni. Eeleségem is, mióta a Bulgár Vér Teát használja, sokkal jobban érzem magam s elegendő tejet képes eszemem gyermekünknek adni." Egy nagy, 5 hónapra elegendő családi dohoz Bulgár Vér Teát 1 dollárért bárhová küld a Marvel Products Company, 19 Marvel Bldg., Pittsburgh, Pa. (Hirdetés.)

Szerkesztői üzenetek.

Expedít, Pa. Meghisszük, hogy Önöknek sok az idejük, mert sztrájkban állnak, de a Bányász Lapnál nincs sztrájk és így nincs is időnk találgatni kérdésekre megfejtésére.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Szágó J. A bank nem az Egyesült Államok tulajdona és a szövetségi kormányknak nincs hozzá semmi köze. Anyai az egész, hogy a bank neve angolul Bank of United States és az egy kis praktikaival magyarrá fordítva, úgy érthető mintha az Egyesült Államok bankja lenne.

Az Egyesült Államoknak száz millió lakosa van.

Pontos kiszámítás szerint ez a százmillió lakos több, mint háromszáz millió dollárt költ évente mozgófénykép színházakban. Ebből az következik, hogy a mozgófénykép-üzlet a negyedik legnagyobb üzlet az Egyesült Államokban.

Az első a földmivelés.

A második a bányászat.

A harmadik a vas- és acélipar.

A negyedik a mozgófénykép.

Gondolja csak el, hogy ebben az országban több mint huszezer mozgófénykép színház van és a számuk egyre szaporodik, mert a közönség legkedvencebb és legnépszerűbb szórakozása ma a moziba járás. A mozisínházak szépen boldogulnak, de csak akkor, ha jó és változatos műsoruk van. Ezekért a képekért tetemes összegű bért fizetnek a képfelvévő társaságoknak s ez a vállalat az, amely a milliók legnagyobb részét élvezi.

Vannak ilyen film-társaságok az országban, amelyek milliókat fizetnek ki a részvényeseknek haszon gyűnőit. Annál nagyobb a haszon, mennél jobb színészeket alkalmaznak és mennél jobb képeket készítenek. Egy-egy jó mozgófénykép magában óriási összeget jelent, mert hiszen egyszerre száz meg száz színház adja elő.

"The Million Dollar Mystery" című kép felvétele 93,000 dollárba került. A film-társaságnak azonban ideig egy millió dollárt hozott és még most is jövedelmez. Egy másik kép: "Traffic in Souls" 6500 dollárba került s közel egy millió dollárt jövedelmezett.

Ezeknél is nagyobb sikere volt és van a "The Birth of a Nation" című képnek, amelynek a felvétele százötvenezer dollárba került és nem egy, de több millió dollár hasznot hoz az illető film-társaságnak, illetve a részvényeseknek.

Most Önnek is módjában van, hogy egy ilyen Film-társaság jövedelmének részese legyen.

A SUNBEAM MOVING PICTURE CORPORATION, a mely New Yorkban \$2.500.000,00, alaptőkével megalakult, a mozgószínházakat kedvelő közönséget is be akarja vonni az üzletébe, abban a biztos tudatban, hogy minden részvényes pártolni és követelni fogja a Sunbeam felvételeket és mennél több színházban adják elő ezeket a képeket, annál nagyobb lesz a jövedelem, amit a társaság és a részvényesek élveznek.

Hogy a Sunbeam Moving Picture Corporation kitünő és nagy hasznú vállalat lesz, arra nézve meg van minden biztosíték.

HAJGÓS MICZI, a híres szubrett-színésznő, akinek kétszáz ezer dollárt ajánlott egy idegen film-társaság egy évre, hogy nekik játsszon, kizárólag a Sunbeam Motion Picture Corporationnak játsszon és ebbe a vállalatba fekteti bele pénzét.

Kik a további igazgatói és részesei a vállalatnak: Morris M. Robinson, a Western Bankers Trust Company elnöke, Chicago, Ill. Vaughn Glaser, az amerikaszerzte ismert színgazgató és színész. Harry W. Davis, a Delaware Trust Co. titkára, Wilmington, Del. Wilbur Dunham, a Continental Realty Co. elnöke, Cleveland, O. George Leon More, a jeles film-direktor, New York, N. Y.

A Sunbeam Motion Picture Corporation
New York, N. Y. — Cleveland, Ohio.
részvénye \$5.00 egyenként,

mert a cél az, hogy mindenkinek módjában legyen néhányat szerezni belőle. *Öt darabnál kevesebbet és százal többet senkinek el nem adunk.*

Használja ki ezt a rövid ideig tartó kedvező alkalmat. Vannak film-társaságok, amelyek százszor annyit hasznoltak fizettek ki, mint amennyi a befizetett részvények összege. *Az ön pénze legfeljebb négy százalékat kamatoz, ha bankba teszi. Legyen ön is egyike azoknak, akik rövid idő múlva boldognak és szerencsésnek vallják magukat, hogy a Sunbeam Motion Picture Corporation részvényeiből vásároltak.*

Ajánlatunk csak rövid ideig lesz érvényes s aki előbb jön, biztosabban kap. Töltse ki az alábbi szelvényt és küldje be a részvények árával együtt. Hozzászára, vagy megmondására nincs ok és ml ügyünkkel nem dolgozunk, mert az ügynök percentje a haszonból kerülne ki.

SUNBEAM MOTION PICTURE CORPORATION
426 LEADER BLDG., CLEVELAND, OHIO.

TISZTELT IGAZGATÓSÁG!

Ezennel jegyzek.....drb 5 dolláros részvényt a Sunbeam Motion Picture Corporation részvényeiből és az érte járó.....dollárt csatoltan küldöm.

Tudomásul veszem, hogy a nekem járó részvényeket az összeg átvétele után nekem megküldik.

Név:
Város és állam:

Pontos cím:

A RÉSZVÉNYEK ÁRÁT VAGY MONEY ORDEREN, VAGY AJANLOTT LEVÉLBN KÜLDJE BE.
Vágya ki és töltse ki ezt a szelvényt. *Részvényjegyzőit küldje a clevelandi főirodába.*

5 részvény \$25.—, 10 részvény \$50.—, 20 részvény \$100.—, 30 részvény \$150.—, 50 részvény \$250.—, 100 részvény \$500.—

KÉSZÍTSEN SÖRT OTTHON
Egy doboznak ára csak \$1—
A BOCKO szőlővonalat készíti MALÁTA, ARPA és KOMLÓRÓL van készítve.
Ha a sürtő kivonatát utasításunk szerint vízzel bigyis fel, pompás, hatékony, erős, ízletes sört készíthet magának bármikor otthonában.
A törvény azt még a "SZARAZ" államokban sem tiltja.
Küldjön még ma EGY DOLLÁRT, akár rendszer levélben, akár ajánlván erre a címre: azonnal elküldjük címére egy dohoz BOCKO SÖRKEVONATOT. Harcos gazdáknak nagyobb rendeléseknél árengedmény.
BOCKO Products Co., Inc.
80 FIFTH AVE., NEW YORK, N. Y.

Laj, de keserves dolgozni, pláne nehéz munkát végezni, ha az embernek a háta szörnyen fáj, ha a kezét és lábát hasogatnak, ha derékát a RHEUMÁTUS betegséget nyújt ilyenkor a
Róth Pöstyéni Kura,
mert a szörnyen fájdalmasakat azonnal megszünteti és szabadon mozgathat, dolgozhat kedve szerint, szíval kitűzi a RHEUMÁTUS betegséget és innét egészséges lesz.
Kis adag postán \$1.45. Nagy adag postán \$1.00.
A pórt tessék előre beküldeni erre a címre:
Róth Sámuel Megváltó Gyógyszertára
125 AVENUE A Cor 8th St., Dept. C NEW YORK

Dr. Finlay
Specialista
432 FOURTH AVENUE, PITTSBURGH, PA.
25 éves tapasztalattal a férfi, női és gyermekbetegségekre.
Jöjjön és vizsgáltsa meg magát.
Ha bármilyen krónikus baja van, ha ideges, ha titkos betegsége van, s ne féljen akkor sem, ha más orvos nem tudta meggyógyítani. Ez csak azt jelenti, hogy ők nem tudták meggyógyítani, de nem azt, hogy senki nem tudja meggyógyítani. Jöjjön hozzánk, beszélje meg telem a baját és ha úgy tart, kezelhesse magát, de az nem károsítja és egy határozott bosszútételt szembe nem kerül.
Egészséget jelent az Önnek, ha törökországban, rheumában, emésztési zavarokban, orvosságokban, szivában, tüdőben, vérben, vagy hólyagbetegségben, vérérdességében, a vagy bármely titkos betegségben szenved, mert minden bajokat meg lehet gyógyítani.
Jöjjön, látogasson meg engem. Tanácskozás és vizsgálat szembe nem kerül.
Tudási órák: reggel 10-től este 8-ig.
Vasárnap 10-től 12-ig.

Papp Ferencné
Egyleti zászló, sapka, arany- és szalag jelvény, vállslaság és egyleti kalap készítő.
Mrs. FRANK PAPP
332 East 18th Street
NEW YORK.
(1. és 2. ave.-k közt)
Magyar egyletek bizalmasan fordulhatnak hozzám — Mindezt szívesen küldöm.

PATIKASZERÉKÉrt
menjen vagy írjon
ERDEKY KÁLMÁN
gyógyszerészhez,
aki budapesti egyetemet végzett okl. gyógyszerész.
3964 Second Avenue, PITTSBURGH, PA.

Bányászokat keresünk
különbösen olyanokat, a kik szeretnének minden nap dolgozni. A szén magassága 6—8 láb, jó levegő, szabad carbide lámpát használunk. Jó házak és víz a házánál. Különbösen családos embereket szívesen fogadunk, esetleg az utazás költségét előlegezzük.
Irhatnak magyarul az alábbi címre:
Mr. GOTTLIEB REZSŐ
Box 634 Jenkins Ky
CONSOLIDATION COAL COMPANY, JENKINS, KY.
A HIRDETÉSEKÉRT NEM VALLAL FELELŐSÉGET A SZERKESZTŐSÉG.

LEGFINOMABB ITALOK!
SPEN AMILYENT ON KIVAN!

A Schuster név teljes jóátlást jelent, hogy az italok a legfinomabbak. Ha a legjobbat akarja kapni az italból, rendeljen a legnagyobb pártikafőzőből!

Schuster Company,
 11 Chestnut St.,
 Cleveland, O.

Mi csak egyenesen a fogyasztóknak adunk el Finom tiszta whiskey gallonja \$1.80 és feljebb. Tiszta valódi Brandy gallonja \$1.40 és feljebb. Konyakféle Brandy gallonja \$1.40 és feljebb. Igen finom rum . . . gallonja \$1.05 és feljebb. Teljes rakatunk van mindenféle italból, fűs vagy mértékelt. Minden évé szállítunk Egyesült Államokba. Rendelésnél tessék a pénzt beküldeni vagy kifizetni azt ott fizetni a bankban, mikor az ital az Államánkra érkezik. Kérjen, ingyenes árjegyzéket. Mindig szolgálatra készen áll.

THE SCHUSTER CO.
 Dept. Z. CLEVELAND, O.

KISHIRDETÉSEK ÁRA.
 ELADÓ híredek vagy hirdetések soronként 10 cent.
 SZÁZASZAG és nyilvántartási költségek soronként 25 cent.
 TÁRSULATOK hírdíjazásokról kérségek hirdetés: Inonként \$1.50.

Keresem Székely Sándor, Hoves megye, halál utáni utódlást magyart, aki nemrég Coloradoban járt, kérem leírjon a címe: Joe Hunter, Walsenburg, Colo.

FARM 16 és háromezer akkeres, tele részben feltérve, három szobás lakóházzal, egyenes talajon, North Carolina államban eladó. A vasúti állomástól 1800 yardra van, hasznos köleslegében vannak az üdülések és az iskola. Ára 900 dollár, vagy 500 dollár készpénz. Mellétele egy 10 akkeres farm (törletlen föld) 350 dollárért szintén eladó. Bővebbet a tulajdonos Mr. John Meiser, P. O. B. 478, Holden, W. Va.

Földi farm. Hatvankét hold, a melyből 48 hold tiszta, a többi áró. Szép nagy gyümölcs kert, szőlővel. Van a hátsóknál szép ház, istálló, kút és minden szükséges melléképület. Magyar farmerok szomszédságában, földművelés kényelmében, ahol munkát is lehet találni kapni. Ára egyszer egy száz dollár. Cím: Titstler Antal, Box 7, Flat River, Mo.

Keresem Horváth Gyula Ungocsmegyei mátyásfalvi illetőségű munkaadóm, a kérem öt vagy a róla tudottak, szíveskedjenek velem elém küldöni. László Zibor, Box 13, Whitman, W. Va.

Közaleszelek Percoc barátomat keresem, aki valamikor Baxteren dolgozott. Kérem öt, vagy a róla tudottak, szíveskedjenek velem elém küldöni. László Zibor, Box 155, Grantown, W. Va.

Homoki András, Salánk, Ungocsmegyei illetőségű volt burdonszemé, kérem, igy az ország ügyben tudassa velem a címét. John D. Hoffman, Carotta, W. Va.

Munkádkapitál 15—20 ember azzonai a Tompkins-Coveré Johnánál, ahol teljes erővel megindult a munka. Fizetés \$2.00 és \$2.10 tíz órai munkaidőre. Azok a honfitársak, akik megengedték, mint a munkát készítenek, vagy a földi azzal való dolgozást, bizalommal forduljanak hozzám állandó munka végett. Werga György, P. O. Box 06, Tompkins-Coveré, N. Y.

Kiválóan jó Pennyylvania farm, 440 hold gyönyörű épületekkel, telom 4500 dollárért. Kevés kézzény, könnyű feltételek. Kérjen teljességűt Máthé Lászlóttól, 159 Second Ave., New York City.

Tentacion Józsefet keresem, kérem öt vagy a róla tudottak, szíveskedjenek velem elém küldöni. Tentacion József, c. o. Varner Bros. No. 3328 Bridgeport, Conn.

Dr. L. F. Lawson
 FOGORVOS.
 A magyarok szíves pártfogását kéri
Williamson, W. Va.

SZABADALMAKAT
 Készítünk bal- és kézföldet, azok érzéketlenséget követve
HERZOG ZSIGMOND
 az Egyesült Államok szabadalmi hivatalában bejegyzett szabadalmi ügyvéd a tulajdonos kir. megjelölésével végzett akadémikus mérnök.
 110 NASSAU ST., NEW YORK.
 Étes és vasárnap 9:00—2nd Ave.

Dr. W. H. Sperow
 FOGORVOS
NORTHPORK, W. VA.
 A First National Bank felett kéri a magyarok pártfogását.

Pénzküldés
 MAGYARORSZÁGBA
 az American Express Company által, legbiztonságban és leggyorsabban a legelőbb napl árfolyam mellett.
 a KÉZREHÍRÍTÉST BIZTOSÍTVA

Anton Cifaldi
 Second Street, Dillonvale, O.

Dr. Weinberger
 KÖRHAZI FOGORVOS
 a wheepling magyar körház képviselője, ami és az betegségek azarkovára
 Visszafelé szűkzág esetekben
 Röhögés, aszarkovák, törékek
 Irodai órák: 1—4 és 8—9-ig, vasárnap délelőtt 10—12-ig.
 Vidéki betegségeket megfogadott
 Treadwell Quartermaster Bank épületében, a B. and O. állomással szemben, 18-ik és Market Street.
WHEELING, W. VA.

Dr. L. L. BELCHER
 FOGORVOS
 Main Island Creek Coal Co.
WELCH, W. VA.
 Irodám a Welch Drug Store felett van
 A környékbeli magyarok pártfogását kéri.

Dr. J. B. Jones
 FOGORVOS
Norton, Va.
 Kéri a magyarok pártfogását.

Dr. D. B. AKERS
 FOGORVOS
 Justice épület, a Leader Store felett
LOGAN, W. VA.
 Kéri a magyarok pártfogását.

Dr. RICHTER'S
Pain Expeller
 Csúsz, köszvény, rheumatizmus, idegesség, ízületi és izom-merevség, hűlés, gége, torok-fájás és fogfájás ellen.
 Itt van az eredeti csomag képe, a hogy azt áruházzák. Ne fogadjon el csomagot, ha nincs rajta a HOR GONY védjegy.
 Kapható minden patikában 25 és 50 centért és a kasszátoknál.
F. Ad. Richter & Co.
 74—80 WASHINGTON STREET
 NEW YORK, N. Y.

Bányászok Pénzküldői
 Főlegesen a pénzt New Yorkba küldeni továbbá végezt, am által csak két-három napi késedelmet okoz. Teljes felelősség mellett a legelőbb napl és leggyorsabban küldjük pénzt és készítsük Önnek a nyugtát az átvevő sajtóknál készen állva.
Irdjon még ma pénzküldő ívrt.
VIRGINIA LEGISMERTEBB ÉS LEGJOBB
MAGYAR PÉNZKÜLDŐI.
 KÖZLEKÖZTETŐ és Jogi, mint katonai ügyeket szakkereséssel elintézik. Meghatározásokat, szerződéseket, Kérelmeket, végzetéseket minden fajta okmányokat küldünk és konzuli hiteltelést ellátunk.
 EGYEDÜLI HÍLYFAJTA IRODA VIRGINIA ÁLLAMBAN
 ELVONUL. PONTOS ÉS BECSÜLETES KISZOLGÁLTATÁS
 Tanácsokkal mindenkinek ingyen szolgálnak.
 Ponton cím:

Beszélőgép és Hanglemez
 SZÜKSÉGLETEIT RENDELJE
Sommer Sándor
 GRAMAFON ÉS ZONGORA
 KERESKEDÉSÉBŐL
 2225 Franklin Ave.
St. Louis, Mo.

LEGNAGYOBB VÁLASZTEK MAGYAR HANGLEMEZEKBŐL. — KERJE TARTALMAS ÁRJEJEGYZEMET.

Alapított 1904 évben. Telefon: Seely 3868.

Eredeti hat-százalékos
Magyar Nemzeti Hadikölcsön
 kötvényeket nálunk
100 korona \$13.00-ért
 VASÁROLHAT.

Ügyfeleinknek az eredeti hadikölcsön kötvényeket adjuk át, és ezért minden vásárlás szemben teljes felelősséget is vállalunk. — Kivánatra az eredeti kötvényeket bármely 6-hazai címre kézbesítjük.
 Pénzküldés az ó-hazába a Magyar Királyi Postatakarékpénztár után teljes felelősség mellett a legelőbb napl árfolyam mellett. — A címzett sajtóknál aláírásával ellátott postai hivatalos igazolvány szívesen minden pénzküldésnek kézbesítünk. — Kivánatra a Magyar Királyi Postatakarékpénztárnál, vagy bármely 6-hazai banknál betétet elhelyeztünk és a betét-könyveket küldhetjük át is kézbesítjük. — Takarékpénztár gyűjtőbizottság kezeltetnek és felmondás nélküli hármkörli visszavizsgálatnak. Kérjen árjegyzéket a West legelőbb és legmagyobb bankháztól.

100 korona csak \$13.00
Fekete József és Fia Bankháza
 SAJÁT ÉRTÉKESÍTÉSEN.
 1857 GRAND AVE. (Corn. Huber Str.) CHICAGO, ILL.
 FIK—TRODA BURNSIDE-ON.
Fekete és Kassay
 6851 COTTAGE GROVE AVE.

Dr. MIDKIFF
 FOGORVOS
 Fogházás irodalom nélküli
 HÍDMENAI FOGTÖRÉS
 ÚJ FOGAK KÉSZÍTÉSE
 Irodám a saját épületben.
 a MAIN és POPLAR ST. sarkon
Harrisburg, Ill.

JOHN L. LENGVEL
 Trauger, Pa.
 a magyar bányászok 10 éves pénzküldője.
 Hajódjegy és fűszárvíz, ahol minden bányászknak való rikk kapható.
 Ne felejtse, hogy én minden ügyfeleimnek karácsonyra szép ajándékot szoktam adni az ajándék szelvényekkel.

Bányászok az ó-hazában.
 SZOMORU ÁLLAPOTOK.

A Bányamunkás című, Budapestben megjelenő lapársunk érdekes cikkeket foglalkozik a magyarországi bányászok szomorú helyzetével és felelősséget a bányászok jogos panaszait és leendő kötelességeit. Szervezkedni otthon soha nem hagyják a bányászokat, szuronyok erejével vetik őket körül, ha munkaszolgálatot megrefeztetnek indítani és még emlékeztetben van az amerikai bányászszáznak, hogy ez ügyben Károlyi gróf is szomorú nyilatkozatot tett lapunk szerkesztője előtt, amikor köztünk járt. Elismerje ő is, hogy teljesen lehetetlen a bányászok szervezése, de az okát e viszás helyzetnek nem tudta megmondani.

A szerveztlenségéből kifolyólag aztán valóságos rabulogza helyzetük van, 13—18 órát dolgoznak naponta és a háború csak fokozta a kötelességeiket és terheitet. A Bányamunkás előre inti a bányászokat, hogy a háború után szervezkedniük kell és ebben a munkában már ki fogják az innen hazatérő bányászok is venni a részüket, akik készek a küzdelemben való részvételre.

SZEMTELEN ÜZSORA

Szemtelenül kizsárazták ott hon bajtársainkat a háborús állapotok kivétel alkalmával a bányászok között és ez ellen semmit nem tehetnek a szegény, kizsárolt emberek. A Dunagőzbajzósági Társaság bányászai példán (amely társaság bányáiból nem egy testvérünk vándorolt az itteni bányákba) jelenleg két-három órát többet dolgoznak naponta, mint hátszó dőzben, de a míg a többi társaságok némi hadi kárpótlást adnak, a nagy drágaság való tekintetével, addig a Dunagőzbajzósági társaság vállalat egy kizsárolással az ad többet, mint mások szokott fizetni. Panaszra a bányászok nem mehetnek, mert akkor az igazgatóság gyűlölettel megfosztja magát a panaszoktól emberen.

Az Estergom Szászvári bányász-társaság még aljasabban kihasználja a munkásait és ennek a jeles bandának a telepin háromnegyede korona a munkások átlagos keresete. Hogy ebből a pénzéből otthon most nem lehet embert módon megélni, azt mindenki tudja, s a nyomorúságos éheznek az az eredménytül előleggel az vannak a telephöz kötvé.

A HÁBORUS HÁZSNOK

Miközben a bányászok éhesen vágják a szemet, hogy Magyarországon küzdelmet eldögítsék és a társaságok egyik újabb megparóltást a másik után zsarolják ki a kormánytól, a munkások bérére, addig a bányászok hihetetlen hasznot csinálnak a felvert szénárak mellett, úgy, hogy például a Selgőrbányai Közézbánya Rt. 1915. évi haszna öt és egy negyed millió korona volt. Ebből egy nagyon kis összeget jótékony célra adtak ugyan, hogy a világ szemét kiüregítsék, de a munkások bérét annyira nyuzták, hogy egy pár száz dolláros bányász önként jelentkezik katonának, mert úgy legalább sem nekik sem családjuknak nem kell éhezni, legfeljebb — meghalni.

ST. LOUISI
 MAGYAR ÜGYVÉD
Weisz Márton
 MAGYAR ÜGYVÉD ÉS JOGTANÁCSOS
 604 CHEMICAL BUILDING,
 721 OLIVE STREET
 TELEFONOK:
 Bnl. Ofice 2938
 Kinloch, Central 2028

A. R. VASS
 BOND TOWN, Va.
 Egyedüli magyar közjegyző Clinchfield vidékén.

STAFFORD COAL COMPANY
 Ezelőtt New Center Coal Company
BAXTER, West Virginia

tudatja a volt munkásait, hogy iméket teljes üzemben van a baxteri bányá és zivesen ad munkát az őseze volt bányászainak. Új bányász szintén zivesen vesz fel, rendezés feléssel. Jó lakóházak vannak a telepen. Állandó munka 15-26

Olcsó pénzküldés
 JÓTALMOS ÉS BIZTOSÍTEK MELLETT
100 Korona csak \$13.00
A. J. Durchinszky
 Box 132 Logan, W. Va.

ERIK MAR

TAJTEK PIPA, SZIPKA
 CSAK AKKOR VALÓDI HAZAI
HA NYITRAY- FELE
 KERJEN NAGY KEPESE
 ARJEJEGYZEKET.
EMIL NYITRAY
 77 FIRST AVE. NEW YORK N. Y.

Tagja-e mar
 AZ EGYESÜLT ÁLLAMOK LEGNAGYOBB MAGYAR EGYLETENEK
 Önmagát és családját a legbiztonságban
Verhovay Segély Egyletnél biztosíthatja.

REALKALAI DÍJAK:
 10-tól 30 éves korig \$ 2.00
 30-tól 40 éves korig \$ 3.00
 40-től 45 éves korig \$ 4.00
 45-től 50 éves korig \$10.00
 45-től 50 éves korig ezután egyetemi osztályokba alkalmasul vezetnek föl tagok.

Tagdíj díj minden hónapban \$ 1.50
 Ezeres évi tagdíj díj minden hónapban \$18.00
 AZ EGYLETNEL A TAGOKRA SEMMI NEVEN NEVEZENDŐ KIVETÉSEK NINCSENEK.
 TAGOK CSAKIS KERESZTENYEK LEHETNEK
 Fizesünk halálfeletti díj címen \$1000.00
 Pénzügyi díj címen \$ 500.00
 Csomóküldi díj címen, egy szim elvonás \$ 200.00
 Csomóküldi díj címen, egy év vagy egy két elvonás \$400.00
 Betegsegdíj a fiók osztály három hónapig betétek \$ 6.00
 A központi pénztár kilenc hónapig betétek \$ 8.00
 Folyton beteg tagjainak teljes két évig kapnak betegsegdíj a felet értelemben.

Új fiók az ország minden államában a központi tisztakar jóváhagyása mellett 18 taggal alakítható.
 Egyetemi családjára kéretnek.
 Bővebb felvilágosításra szolgál
GABOR ISTVÁN, k. p. titkár,
Room 322-327 JENKINS ARCADE, PITTSBURGH, PA